

AMERISKA DOMOVINA

AMERICAN IN SPIRIT FOREIGN
IN LANGUAGE ONLY

AMERICAN HOME

SLOVENIAN MORNING
DAILY NEWSPAPER

CLEVELAND, O., FRIDAY MORNING, SEPTEMBER 18, 1942

LETO XLV. — VOL. XLV.

Rusi pobijajo Nemce v Stalingradu

Rusi očitno nimajo več moči, da bi vrgli Nemce iz mesta. Boji se vrše od hiše do hiše. Na obeh straneh so izgube ogromne. Usoda Stalingrada je najbrže zapечатena.

Rusko vojaštvo je z bajonetnimi napadi usmrtilo na stotine Nemcev, ki so udrli včeraj v Stalingrad. Glavni boji se še vedno vrše v predmestjih na severozahodni strani, kjer je že padlo na stotine Nemcev. Boji se vrše od hiše do hiše. Rusi so se umaknili na strehe, v kleti in od tam streljajo na nacije.

Tako se bliža grozni boj za Stalingrad svojemu koncu. Dasi morajo Nemci zavzeti vsako hišo posebej, pa je videti, da Rusi nimajo več moči, da bi pognali nacije iz mesta. Rusi so dospeli v predmestja s tanki in topovi, a v zraku imajo absolutno premoč.

Nemci trdijo, da so prodrli skozi mestno reko Volgo, do čim trdi najnovejša poročila iz Moskve, da se Nemcem še ni posrečilo priti v nekatere dele mesta. V nekaterih krajih so se morali Nemci umakniti potem, ko so pustili na bojišču cele kupce mrličev.

Ruska armada, kateri pomaga vse civilno prebivalstvo, se bori s tako srditostjo, da nemško vrhovno poveljstvo še ni moglo razglasiti zavzetja mesta.

Tudi če pade Stalingrad, pa bodo morali Nemci zavzeti še Astrahan, ki leži 200 milj južno ob Kaspiškem morju, ako bodo hoteli popolnoma odrezati rusko kavaško armado in ustaviti dobavo olja iz Baku.

Stalingrad je dobival vse potrebščine po reki Volgi. To dobavo so Nemci ustavili s tem, da so pognali vso zračno silo v boj, ki obvladuje reko. Nemci so pritegnili v boj letala iz Egipta in iz Nizozemske.

Obuvala ne bo manjkalo v Ameriki

New York. — Urad za vojno produkcijo zagotavlja Amerikance, da bo dovolj obuvala za vse. Urad je izdal na 3.000 tovarov za čevlje odredbo, naj izdelujejo samo najpotrebnejše modele obuval, kar pa splošno publiko ne bo zadelo.

Nemci so postrelili moške v 4 jug. vaseh

London. — Reuterjeva časnikarska agencija poroča iz Carigrada, da je dobila vest iz Belgrada, da so Nemci postrelili vse moške v štirih jugoslovanskih vaseh, ženske in otroke pa da so poslali v koncentracijska taborišča. To strašno dejanje so Nemci izvedli radi tega, ker je bil razstreljen nemški vojaški vlak.

Pri fari sv. Vida bo zavihrala nova zastava

Mgr. B. J. Ponikvar je uredil vse potrebno, da bo dobila fara novo ameriško zastavo, katero je kupil in podaril župan J. Lausche. Ob tej priliki bodo velike slavnosti, katerih se bodo udeležila vsa fara.

Zastavi, ki je dolga 11 čevljev in krasno delo, bo botroval župan Frank Lausche; botra pa bo Mrs. Rose L. Erste, soobredna predsednica skupnih društev, Mr. Lojzeta Eršeta.

Ob 1.30 popoldne v nedeljo 20. septembra se bodo zbrali farski člani in mladi pred novo šolo. Z godbo fare sv. Vida na čelu bodo odkorakali v cerkev, kjer bo mgr. Ponikvar blagoslovil novo zastavo. Po obredih v cerkvi bo šla povorka na šolsko dvorišče, pri čemer bo prvim svedčanstvi dvignili zastavo na visok stolp. V tem bo imel župan Lausche kratek nagovor.

Parani in drugi ste prijazno vabljeni, da se udeležite te parade, ki bo prva te vrste v naselbinah.

NOVI GROBOVI

Antonija Kokotec

Po dvetedenski bolezni je preminula v City Hospital v četrti polovici ob dveh dobro poznani Antonija Kokotec, rojena Simončič, 9125 Prince Ave., v starosti 63 let. Doma je iz vasi Vetrnih, fara Boštanj na Dolenjskem, odkoder je prišla sem pred 32 leti. Bila je članica društva Slava, št. 173 SNPJ; društva Bled, št. 20 SDZ, ter Oltarnega društva sv. Rešnjega Telesa. Tukaj zapušča žalujočega soproga Francka, dva sinova, Stanley in Frank, ter vnuke, po polbrata Antona Erjavca, in v starem kraju dve po pol sestri in enega po pol brata. Pogreb pokojne se bo vršil v ponedeljek zjutraj iz Louis Ferfolia pogrebnega zavoda, 9116 Union Ave. ob 8:30 in v cerkev sv. Lovrenca ob devetih. Naj počiva v miru, preostali so žalje.

Marija Perko

Po dolgi bolezni je umrla Marija Perko, stanujoča na 3553 E. 106. St. roj. Maurer, po domače Zajčkova. Bila je stara 62 let. Pogreb ima v skrbi Ferfoliatov pogrebni zavod. Čas pogreba še ni določen.

Mary Zalar

Sinoči je umrla Mary Zalar, stanujoča na 17003 Groveswood Ave. Bila je stara 63 let. Pogreb ima v oskrbi Svetkov pogrebni zavod. Čas pogreba in drugo bomo poročali jutri.

Ameriške podmornice so zopet potopile Japoncem štiri ladje

Washington. — Mornariški oddelek poroča, da so ameriške podmornice na zahodnem Pacifiku potopile štiri japonske ladje, štiri pa poškodovale. Teh japonskih izgub mornariško poveljstvo do zdaj še ni javilo.

Z gornjimi japonskimi zgubami v ladjah, je naraslo število potopljenih ali poškodovanih japonskih ladij na 107, katere vse imajo na vesti ameriške podmornice.

Prijetna veselica

Priljubljeno društvo sv. Cirila in Metoda št. 18 SDZ bo priredilo jutri večer lepo plesno veselico v SND na St. Clair Ave. Za ples bo igral orkester Johny Pecon. Najboljša zabava in fina postrežba je garantirana vsem, kdor bo prišel.

Iz bolnišnice

Frank Supančič, 1058 E. 69. St. se je vrnil iz bolnišnice in se nahaja zdaj doma pod zdravniško oskrbo. Prijatelji ga lahko obiščejo.

Zopet doma

John Požar iz 10510 Way Ave. se je povrnil iz bolnišnice. Prijatelji ga zdaj lahko obiščejo na domu.

ITALIJANSKA STRAHOVLADA V SLOVENIJI

London. (UP) — Pred kratkim smo prinesli strahotno vest, da so Italijani porušili več nego 100 slovenskih vasi, ubili 7.000 in deportirali 35.000 Slovencev. Dodatna poročila, ki prihajajo v London, zatrjujejo, da se je 20.000 Slovencev pridružilo četniškemu oddelku generala Draže Mihajloviča,

ter da prebivalstvo vseh povsod beži v gozdove. Italijani zaigajo cerkve in rušijo vseh povsod narodne in kulturne spomenike.

Po drugih vesteh so Italijani na Kodeljevem blizu Ljubljane ustrelili 17 mož in žen, v znak maščevanja za uboj dveh italijanskih žandarjev.

Kaj takega pa še ne!

Mati narava se je te dni poigravala pri Zdešarjevih na 20601 Arbor Ave. in spravila hišno gospodinjico Terezijo v veliko zadrego, da ne ve, ali ima pri hiši piščanca ali goloba.

Stvar je taka-le. Kokoš je znesla na senu jajce, pa se je zaljubila vanj golobica in se udobno vsedla na jajce. Po treh tednih se je iz jajca pokazala stvarca, ki bi morala biti po pravici piščica, pa ker ga je izvalila golobica, je lahko tudi golobček.

Ker pa Mrs. Zdešar ne ve, kaj prav za prav je, je zaprla mladiča v tičnico za vsaka slučaj. Kdor ne verjame, se gre lahko prepričati na gornji naslov.

NEKAJ OCVRKOV S KONVENCIJE

Tisti delegati, ki radi hodijo okrog brez marele, se lahko zahvalijo Jerry Stoinu, da se je šele zadnji čas spomnil na resolucijo, da bi konvencija zbrovala ob času deževnih dni. Ker takoj, ko je Jerry začel misliti na tako resolucijo, se je vsul dež.

Da ima Leo Kushlan dosti prijateljev na konvenciji, pričča dejstvo, da mu je najmanj 20 delegatov, moških in žensk, ponujalo svoje zobe, ko so videli, kako nerodno govori brez njih. V silo človek spozna pravega prijatelja.

Micka Bradačka se je včeraj na vso moč pritoževala, da po nobeni viži ne more priti "na lajno." Katero "lajno" je mislila, ne vemo. Lajna je tisto, ki daje muziko, če jo vrtimo, lajna je pa tudi tisto, na katero obešamo perilo.

Kot pravijo, je slika delegacije dobro izpadla. To je bilo edino mogoče samo zato, ker fotograf Bukovnik ni pustil Tonetu Vehovcu med slikanjem imeti cilindra na glavi.

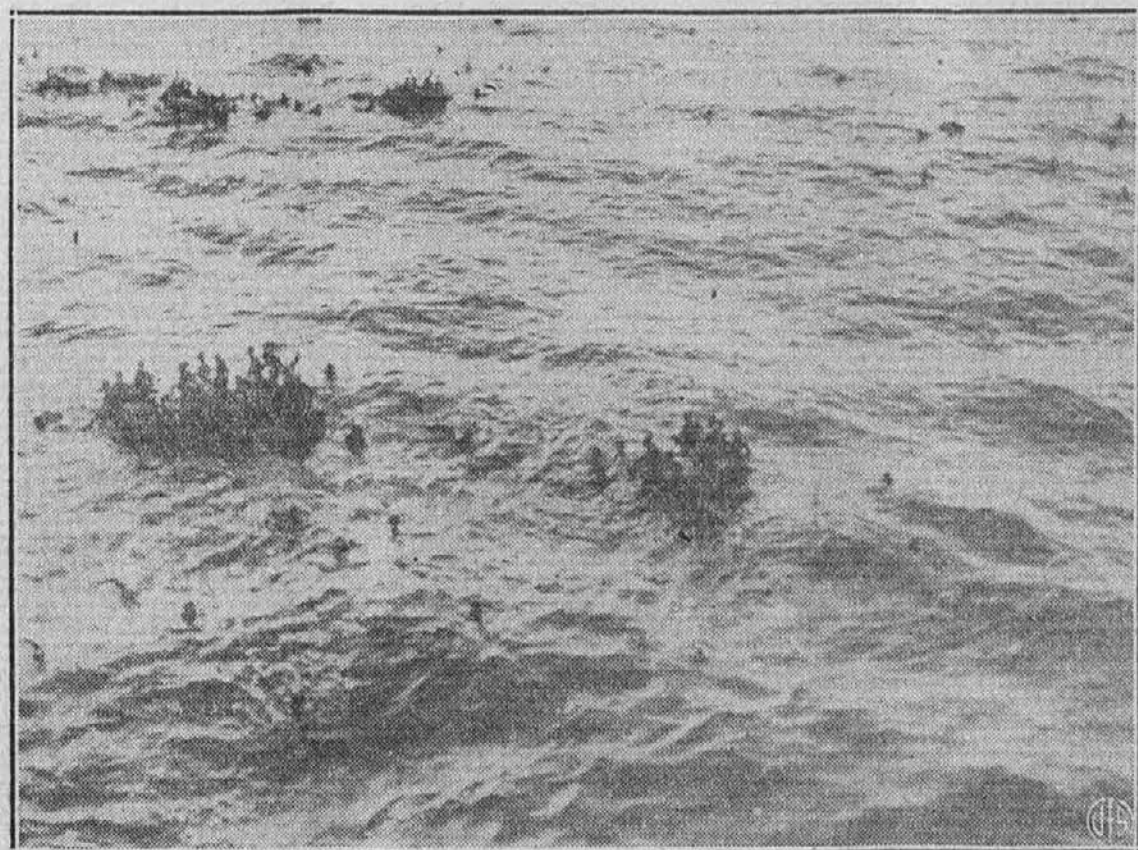
IZ NAŠIH NASELBIN

Arma, Kans. — V Flemingu si je 5. t. m. vsled dolgoletne bolezni vzel življenje John Bobnar, star 67 let in doma iz Teharrij pri Celju na Štajerskem. V Ameriki je bil 39 let. Zapušča ženo in pet odraslih otrok.

Ridgeway, Pa. — Dne 2. sept. je tukaj umrl Louis Tršelič, star 67 let in doma od Krškega na Dolenjskem. V Ameriko je prišel leta 1900 in tukaj zapušča ženo in hčerkinjo Mary Uljan. Pokopan je bil v Gowandi, N. Y.

Vesel dogodek

Pri družini Mr. in Mrs. A. Brezovar, 1275 E. 59 St., so kupili krepkega sinkota, Daniel Richard Brezovar, ki je tehtal ob rojstvu 8 funtov in 5 unč. Mati in dete se dobro počutita v Glenville bolnišnici. Čestitamo!



Ko je bila potopljena angleška križarka Dorsetshire v Indskem oceanu, se je podalo na stotine mornarjev v čolne, na splave, ali pa so plavali po vodi, dokler je prišla pomoč. Naglo prihitelo ladje so pobrale vse mornaje iz morja.

Nove ameriške čete so srečno dospale v Anglijo

Angleško pristanišče, 18. sept. — V Anglijo je dospela zopet večja skupina ameriških čet, katere so spremljale preko Atlantika angleške in ameriške bojne ladje. Blizu Anglije so jim prihitela nasproti angleška bojna letala, ter jih spremljala do obrežja.

Kakor hitro so ladje z ameriški vojniki pristale ob pomolih, so odhiteli vojniki na pripravljene vlake, ki so jih odpravljali v taborišča, že prej pripravljena zanje.

Nove državljanke

Mrs. Agnes Sprajacek, 3908 St. Clair Ave. je dobila ameriški državljanski papir 28. avgusta. Barbara Shvak iz 3068 W. 47. St. pa je postala državljanka še 26. junija. Čestitamo!

Willkie je došel včeraj v Rusijo

Kujbišev, Rusija. — Wendell L. Willkie, odposlanec predsednika Roosevelta, je v četrtek dopel v to mesto iz Perzije. Kmalu se bo podal od tukaj v Moskvo, kjer bo govoril s Stalinom. Predno je odletel iz Teherana, je povabil na vožnjo v letalu perzijskega šaha, ki ni bil prej še nikdar v zraku.

Seja kluba društev

V ponedeljek večer ob 7:30 bo seja vseh zastopnikov društev in direktorja Slovenskega društvenega doma. Vsi naj se udeležijo!

Vaje škrjančkov

Radi konvencije SDZ danes ne bo vaje škrjančkov. Vaje bodo v petek 25. septembra. Starši, pošljite otroke k vajam v polnem številu.

225.000 delavcev pri General Motor je dobilo 4c več na uro

Washington. — Vojni delavski odbor je ukazal General Motors kompaniji, da zviša svojim 225.000 delavcem mezdo za 4 cente na uro. Ta akcija vladnega posredovalnega odbora bo prizadela delavce v 95 tovarnah G. M. Povečanje zvišanje 12 1/2 na uro. Zvišanje stopi v veljavo z dnem 28. aprila letos, torej bodo dobili delavci zvišanje za nazaj.

V Clevelandu je kakih 6.000 delavcev G. M., ki bodo deležni tega zvišanja. To so delavci v Fisher Body in Diesel Engine Div. Delavci spadajo k CIO.

Ženske zahtevajo, da začne vlada deliti sladkor

Clevelandske gospodinje splošno zahtevajo, naj začne vlada izdajati karte za kavo, kot jih je za sladkor. S kartami dobi vsaka družina dovolj sladkorja in ako ne bo kmalu vpeljala tudi karte za kavo, jo bodo imeli samo oni, ki jo kupujejo v množinah in jo doma kupičijo.

Na vojsko!

Od nocoj naprej pa vsak večer do torka bo v mestnem stadionu pravcata vojska. Grmeli bodo topovi, ragljale bodo strojnice, hrnela bo do letala, renčali bodo težki tanki in basirali hovitzi. Res, pravcata vojska bo, prav kot tam na krvavih poljanah, edino s to razliko, da bodo streljali s slepimi naboji.

Nad 2.000 ameriških vojakov bo vprizarjalo razne bojne igre, da boste lahko dobili popolno sliko prave vojne. Predstave bodo ob vsakem vremenu, saj tudi na bojnih frontah ne čakajo, da bi se zvedrilo.

V stadionu bodo postavili nekako japonsko vas in to bodo naši vojniki "šturmali," da vam bodo šli kar lasje pokonci. Torej ne zamudite teh predstav, kakršnih ne boste več imeli prilike videti, ako niste v vojaških letih.

Kdor hoče kupiti rezerviran sedež, dobi vstopnico v vojnem centru na public square.



Naši
vojaki



Iz Leesville, La., se je oglašil vojak Milan J. Merhar, sin Mr. in Mrs. Frank Merhar, 990 E. 63. St. Milan piše, da se mu vojaško življenje prav dopade. Zredil se je bil že za nekaj funtov, katerih se je pa takoj znebil, ko se je začel trenirati za Commandos. Naroča najlepše pozdrave vsem prijateljem in znancom. Njegov naslov je: Pfc. Milan J. Merhar, Co. B. 638 T. D. Bn., A. P. O. 308, c/o Postmaster Leesville, La.

Stanley Perusek sin Mr. in Mrs. Perusek iz 14814 Hale Ave., je bil povišan v korporala. Čestitamo! Njegov naslov je: Cpl. Stanley Perusek, Battery B. 441st Separate Coast Artillery Bn. (A.A.) Camp STEWART, Ga.

Pvt. Louis Wenzel pozdravlja vse prijatelje in znance in se jim priporoča za kako kartico. Njegov naslov je: Pvt. Louis Wenzel, Co. C. 53rd Bn., Camp Wolters, Texas.

Pvt. Frank J. Ajnik, sin Mrs. Angela Ajnik iz 9603 Prince

Ave. je prišel včeraj zjutraj na 10 dnevni dopust. Frank služi pri letalskem oddelku v Brooklyn Field, Mobile, Alabama. Prijatelji ga lahko obiščejo na njegovem domu.

Pfc. Louis V. Kovačič, sin Mrs. Milavec iz 1243 E. 61. St. je prišel za 10 dni na dopust. Prijatelji ga lahko obiščejo na domu. Njegov naslov pri vojakih je: A. Batl. 321., Glider F. A. Bn. 101, Aiborne Div., Camp Claiborne, La.

V soboto odide služiti Strica Sama Joe William Zuzek, sin Mrs. Mary Zuzek iz 7510 St. Clair Ave. Prijatelji ga lahko obiščejo pred odhodom. Vso srečo in zdrav povratek.

Tehnični saržent John Dolinar, sin družine Dolinar iz 8805 Vineyard Ave. je prišel danes zjutraj za 3 dni na dopust. John je premeščen iz Kalifornije v Virginijo. V nedeljo popoldne odide zopet k svoji četi. Prijatelji ga lahko obiščejo na gornjem naslovu.

V. J. KRIZANOVSKA:

PAJČEVINA

IZ RUŠČINE PREVEDEL IVAN VOJK

Ne da bi čakal odgovor, se je grof okrenil ter šel iz sobe.

V splošno nevoljo je zdravnik izjavil, da ne smejo bolnika deset dni ganiti, in tako je morala baronesa pl. Dauniceva s hčerko ostati v Krenici; sicer pa nista skrivali svoje jeze in sta vračali gostoljubnost s sovražnostjo.

Grof je bil še bolj nevoljen, ker je moral zaradi službe z doma, bal se je, da ne bi se njegova žena spopadla s teto, in ta predstojnica se je kmalu uresničila. Tri dni po Berenklavovem odhodu je Milica jutraj vstopila v obednico, ko se je nenadoma znašla pred baroneso.

Ker se ni še popolnoma opomogla od zadnjega dogodka, je bila grofica vedno v svoji sobi, hotela pa se je tudi izogniti srečanju s svojimi nevoljenimi gosti; spočetka je tudi baronesa sedela vedno pri sinovi postelji.

Ko pa je zapazila, da se hišna gospodinja ne pokazuje, se je umirila ter se začela izprehajati po vsej hiši. Milico je neprijetno zadelo to srečanje, vendar pa se je hladno poklonila ter jo vprašala, če kaj potrebuje in če je z vsem zadovoljna v hiši. Baronesa pa je pri pogledu nanjo vključil zatajevanju vzkipela, iz jeznih oči in tresočega se glasu se je odražalo sovraštvo.

— Umirate se, gospa, — je strupeno silnila, — moj nečak, ki se zaveda svojega zločina, je poskrbel za našo udobnost za časa našega neprostovoljnega prebivanja pod njegovim krovom. Seveda, če bi le bilo mogoče, ne bi ostala niti pol ure z nesrečno žrtvijo vaših spletk.

Milica jo je premerila s prezirnim pogledom.

— Te čudne besede pripisujem vaši materinski skrbi, zaradi katere pozabljate, baronesa, da sem bila jaz žrtev ostudnega nasiljstva, Egon pa ni izvršil nikakega zločina, ampak me samo branil.

Baronesino obličje je posinelo, tanke ustne so ji drhte, a oči, ki so bile navadno mirne in resne, — so se ji zdaj bliskale, izgubila je vsako samobvladanje in ni poznala več nikakih mej.

— Ne! Zločin je spravljal v smrtno nevarnost genialnega učenjaka zaradi brezvestne koketke, ki ne more ravnodušno gledati moškega, ne da bi mu mešala glavo, koketke, ki je dražila nesrečnega bolnika s svojim podlim zasmehovanjem in s slabimi dovtipi ter povzročila strašni dogodek. Prejeli ste, kar ste zaslužili! — Baronesa je skoraj kričala: Da, vi sami ste bili vzrok te nesreče! Vi ste pravi vzorec svoje razvratne družbe, docela vam manjka čut dostojnosti, ki ga mora imeti vsaka poštena ženska, in vaša užaljenost mi ne bo zabranila, da vam povem končno vso resnico. Na svojo nesrečo se je Egon zapletel v vaše mreže ter s svojim uglednim imenom prikril sramoto vaše prve zaroke, ki se je razdrla, kakor zli duh ste se pojavili tu ter zaslepili vse s svojim brezumnim razkošjem, zanesli razdor in zavist v naš skromni, tihi družinski svet. Oh, moja sestra — ta dobri, čisti angel, — ni pričakovala, da bo njen sin pripeljal na dom tako nevredno naslednico. ...

Utihnila je, ker ji je primanjlo sape in ji besede niso mogle več iz grla. Milica je smrtno pobledele, in čim dalje je baronesa govorila, tem bolj se je v njej

vzbujal užaljeni ponos in jo prevzemala globoka nevolja. Pri zadnjih besedah je vzkipela ter stopila za korak naprej pred baroneso.

— Kako se drznete to govoriti, nesramna lažnica, ki ste vredna rodica podleža, ki se je prikradel ponoči in z orožjem v roki kakor tat ali razbojnik v sobo brezbrambne ženske, da jo onečasti in ubije; ko se mu to ni posrečilo, me je ugriznil kakor stekel pes. Taka "genialnost" bi zaslužila ječo, če bi ga ne branila duševna bolezen. Toda vi, gospa, ste odgovorni za svoja dejanja in svoje besede, zato ne trpim, da me žalite v moji hiši ter izrabljate gostoljubnost, ki vam jo izkazujemo vključno podlemu zločinu vašega sinka. Takoj se preselim v mesto ter se vrnem semkaj šele, ko vas tu več ne bo. Niti ure ne ostanem pod isto streho z vami.

Obrnila se je in stekla iz sobe. Baronesa je prihitela v svojo sobo kakor furija ter naznanila Vilmi in začudenim poslom, da zapusti grad, ker jo je grofica

zapodila, ne upoštevajoč niti stanja "nesrečnega" bolnika. Vilma se je škodoželjno nasmejala v odgovor ter pristavila, da je to predvidevala, zakaj od take divje in nebrzdane osebe je možno vse pričakovati. Mamica in hčerka sta začeli naglo spravljal prtljago in ni prešla ura, ko je vsa družina odpotovala s Krenice. Ludolfa so nesli na njegovi postelji skrbno zavitega in pokritega pred solncem s posebnim baldahinom, dasi je večidel potpeljal skozi drevje parka in lesa.

Uro pozneje, ko se je baronova družina odpeljala, se je vrnil grof očitno razsrjen, kar je tvorilo čudno nasprotje z ljubeznivo nežnostjo, ki jo je izkazoval ženi po usodnem dogodku. S srditim glasom je vprašal Milico, kako je mogla na tako sramoten način odpoditi teto in ranjenca. Srečal je po poti baronove in baronesa mu je opisala žaljivi prizor, zaradi katerega je zbežala iz njegove hiše. Tedaj mu je Milica povedala, kako se je izvršila stvar.

— Tvoje tete nisem zapodila, ampak sama sem hotela odtod, toda odgovori mi po vesti, ali moreš zahtevati, da bi se pustila kar tako žaliti od te čarovnice, ki je tako slepa, da smatra tega napol blaznega človeka za "genialnega" učenjaka. Sicer pa mi je to vseeno; vsekakor je moje pravo in tvoja dolžnost ščititi

me pred žalitvami.

— Saj ne govorim, da ima ona prav, toda miru hočem! Vrag-sigavedi, kakšne govorice bodo zdaj iz tega nastale, — se je jezil grof. — Ti bi ne bila smela niti besedice izpregovoriti s tem tepcem. Saj sem te opozoril, da je ta igra nevarna in sem te prosil, da boš previdna. Toda ne: ti si želela razpravljati z njim politična vprašanja, zabavala si se nad njegovo neumnostjo. In kaj je bila posledica tega znanstvenega in političnega ljubimkanja: smrtna nevarnost obeh in neskončne govorice, ki mi bodo zastrupljale življenje. Po dveh težkih dneh na vajah, se vracam domov truden, upajoč, da si odpočijem, pa evo nove zgodbe. Človek bi se obesil! ...

Vrgel je kapo na divan.

— Zdaj spoznavam, da sem slabo napravila, ker sem se branila, in da bi bil tvoj "genialni" bratranec napravil vsem veliko uslugo, če bi me bil zaklal. On bi bil v dobesednem pomenu presekjal vprašanje najinega nesrečnega zakona, — je odgovorila Milica vsa bleda in namršnih obrvi.

— Ah, ne sili me poslušati take gluposti, ampak ukaži primesti zajutrek, — je jezno odgovoril grof, ki je bil lačen.

Mnogokrat se je Milica čutila užaljena, toda še nikdar ni občutila zalitve tako hudo kakor

takrat. Velela je pogniti mizo, nato je odšla v svoj buduar in se razjokala; pekoči občutek osamljenosti ji je stiskal srce.

Nastopili so težki časi in vihar splet in govorice, ki so nastale za tem v mestu in okolici, je presegel vsa grofova pričakovanja. Obe baronesi, zlasti pa Vilma, sta si na vse načine prizadevali širiti splošno obsojanje Milice, in ker je ta imela dovolj sovražnic in zavistnic, zato se je naglo širila sledeča bajka: s svojo nesramno koketnostjo je grofica zmešala glavo nesrečnemu baronu Daunicu, ga sama izzvala k nasilju ter tako spretno izvedla stvar, da bi bil grof skoraj ubil Ludolfa, ki je bil zmešan od ljubezni.

Grof je bil neprestano razdražen in ta obrekovanja so ga spravila iz ravnotežja; Milica pa je ta krivica tako bolela in jo razočarala, da se je docela vase umaknila.

Vedno pogostejše si je dopisovala s prijatelji in sorodniki, a vsako pismo ji je bil pozdrav iz daljine, tako lahko miselno ostavljene domovine. Komaj je čakala jeseni, ko se odpelje v Turovo, ki je imelo zanjo čar prostosti. Toda do tistega srečnega trenutka sta jo ločila še dva dolga meseca; šele po končanih vojaških vajah in gozdni sečnji v Krenici je bil naznanjen odhod; vedela je, da se grof ne gane z mesta, dokler ne bodo vsa opravila urejena, zlasti ker

je sam komaj pričakoval meščenja, da zbeži od vse prijetnosti, ki jih je moral preživljati. V tem trenutku je Milica kesala, da je poslala Kiti pri poroki in se sprla z Rangvaldovimi. Bržkone že prišel z ženo v bovko na Melino poroko, ronom Appeldornom in bi mogla poleteti k sorodni tod niso je povabili na brež povabila pa ni marala. Tem bolj je Milica občutila to okolnost, ker je bil po kak meseci eden izmed najboljših prijateljev, Bajdarov, imenovan za danta Stargorodske trdnjave. (Dalje prihodnjič)



Naznanilo in zahvala

Globoko potrti in žalostnega srca naznanjamo vsem sorodnikom in prijateljem, da je umrl naš ljubljani soprog in dobri skrbni oče

George Poje

Zatisnil je svoje blage oči dne 22. avgusta. Pogreb se je vršil dne 25. avgusta iz Joseph Zele in sinovi pogrebnega zavoda v cerkev sv. Križa ter od tam na pokopališče Calvary, kjer smo ga položili v grob k večnemu počitku.

Blagopokojnik je bil rojen dne 24. marca, 1879 leta v vasi Babno polje pri Ložu na Notranjskem.

V dolžnost si štejemo, da se zahvalimo vsem dragim sorodnikom in prijateljem, ki so položili tako krasne vence h krsti dragega soproga in očeta. Zahvalo izrekamo sledečim: Mr. in Mrs. Frank Poje in družini, Mr. in Mrs. Jack Poje in družini, Mr. in Mrs. Valentin Poje in družini, sosedom iz Tyronne Ave., Mr. in Mrs. Sumser, Mr. in Mrs. Smith, Mr. in Mrs. Math Lekan, Mr. in Mrs. Frank Mesec, Mr. in Mrs. Joseph Likozar, General Electric Corp., White Motor Co., društvu Zavedni sosedje št. 158 SNPJ.

Dalje srčna hvala vsem prijateljem, ki so darovali za sv. maše, ki se bodo brale za mir duši pokojnika. Hvala sledečim: Mr. in Mrs. Frank Poje, Mr. in Mrs. Jack Poje, Mr. in Mrs. Joseph Hribar, Mr. Anton Zorko, Mr. in Mrs. Tom Lipovec, Mr. in Mrs. Frank Rupert, Mrs. Erbežnik, Mr. in Mrs. Jarc, Mrs. Perušek, Mr. in Mrs. Marolt, Mr. in Mrs. Roytz, Mr. in Mrs. B. Rupert, Mr. in Mrs. Anton Novak, Mr. in Mrs. Jack Troha, Mr. in Mrs. Srečko Eržen, Mr. in Mrs. Joseph Gombac, Mr. in Mrs. John Bradač, Mr. in Mrs. Frank Kadunc, Mr. in Mrs. John Veber, Mr. in Mrs. Norman Kerzic, Mr. in Mrs. Lang.

Hvala lepa vsem onim, ki ste dali v gotovini: Mr. in Mrs. Frank Segulin, Mr. in Mrs. Vinko Segulin, Mr. in Mrs. Srečko Eržen, Mrs. Slopko, Mr. in Mrs. Komin, Mr. Joseph Stražisar.

Najlepšo zahvalo izrekamo vsem onim, ki so dali svoje avtomobile brezplačno v posluho pri pogrebu. Hvala vsem, ki so se prišli posloviti od pokojnika, ko je ležal na mrtvaškem odru ter vsem onim, ki so ga spremili na njegovi zadnji zemeljski poti na pokopališče.

Zahvalo izrekamo Mr. in Mrs. Joseph Zele za vzorno urejen pogreb in najboljšo posluho. Hvala sobratu od društva Zavedni sosedje za lep in pomemben govor ob odprtem grobu, kakor tudi sobratom od društva, ki so nosili krsto.

Ako se je ime katerega izpustilo, ki je prispeval na ta slični način, naj oprosti ter mu izrekamo najlepšo zahvalo.

Ti ljubljani, nikdar pozabljeni soprog in oče, počivaj v miru in lahki naj Ti bo svobodna ameriška zemlja. Mi se Te bomo spominjali vedno z hvaležnostjo in ljubeznijo.

Spavaj mirno — Snivaj sladko!

Žalujoči ostali:

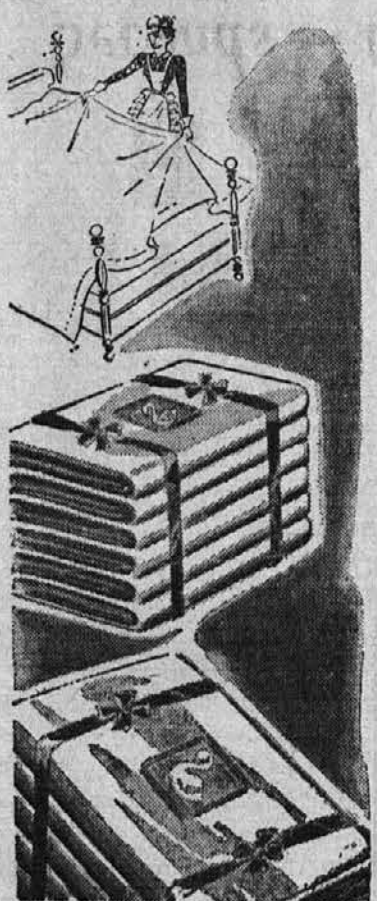
JOSEPHINE, soproga
VINKO, STANLEY in MILAN, sinovi
LOUISE, JEAN, ANNA, sinahe
BETTY in VIRGINIA, vnukinje

Euclid, Ohio, dne 17. septembra, 1942.

MI DAJEMO IN IZMENJAVAMO EAGLE ZNAMKE

THE MAY CO.'S
BASEMENT

Seconds -- toda ne boste nikoli opazili!
Rjuhe znanega izdelka



Seconds 1.59
"Everlasting" rjuh

1.29

Mere 81x99 in 72x99. Trpežne kakovosti—vse čisto pobeljene. Majhni tovarniški madeži—nedostatki ne bodo vplivali na trajnost.

Seconds "Lady May"
rjuh označenih "Perkins"

1.69

Mere 72x99, 81x99. Rjuhe izvrstne kakovosti iz težkega okroglega sukanca. Pobeljene, da so snežno bele.

Posebno velike mere
81x108 \$1.89
Prevlake za vzglavnike,
Mere 45x36 39c vsaka

Ekstra special! Prevlake za vzglavnike
posebne kakovosti

Nekoliko neregularne,
vredne 35c. Mere 42x36 in 45x36 29c

The May Co. pritičje ... je umetno prežarčeno
Kupujte vojne bonde in znamke

Rjuhe zavrjene po
vladnih bolnišnicah
Zed. držav

1.39

Mere 63x108 in 72x108. Reg. \$1.89 vrednosti. Iz trpežnega okroglega sukanca—144 nit na kvadratni inči. Majhni nedostaki—izvrstne kakovosti.

Rjuhe zavrjene po
vladnih bolnišnicah
Zed. držav

1.79

Mere 90x108. Navadna cena \$2.49. Izdelane iz trpežnega sukanca. 144 nit na kvadratni inči. Nekoliko poškodovane.

OTROŠKI 2 KOMADOV

Cotton Jersey Suits

1.19

Famozne "Health-Tex" obleke po ...

Stil A—

Stil z naramnicami v običajnih barvah —z živo pisanimi srajcami v harmoničnih barvah. Mere 1 do 8.

Stil B—

Lepo pisane srajce s hlačami v kontrastni barvi. Naj-novejše jesenske barve. Mere 4 do 6.

Nove polo srajce

Pisane in eno barvne pletene polo srajce z dolgimi rokavi. Kombinacije v novih jesenskih barvah. Mere 1 do 8 in 4 do 8.

65c

The May Co. pritičje ... je umetno prežarčeno
Kupujte vojne bonde in znamke

Vabilo na PLES

Društvo sv. Cirila in Metoda št. 18 SDZ

prijazno vabi na
PLESNO VESELICO
ki jo priredi

v soboto 19. septembra

V SLOVENSKEM NARODNEM DOMU NA ST. CLAIR AVE.
IGRAL BO ORKESTER JOHNNY PECON
Vstopnina 35 centov. Fina zabava, najboljša postrežba.